

**“NOI TECHPARK – BRUNECK / BRUNICO  
LOS FASSADE / LOTTO FACCIATA**

**Klarstellungen und Richtigstellungen - Chiarimenti e rettifiche**

<p><b><u>Domanda:</u></b></p> <p>Si richiede conferma che il possesso di certificazione ISO 9001:2015 preveda l'esonero della presentazione di garanzia/fidejussione.</p>	<p><b><u>Frage:</u></b></p> <p>Es wird um Bestätigung gebeten, dass der Besitz der Bescheinigung ISO 9001:2015 von der Vorlage der Garantie/Bürgschaft befreit.</p>
<p><b><u>Risposta :</u></b></p> <p>Si conferma. Ai sensi dell'art. 27, co. 12 della Legge Provinciale n. 16/2015, il possesso dei certificati della serie ISO 9000 esonera l'offerente dalla presentazione della garanzia provvisoria. I certificati ISO 9001 fanno parte di questa serie.</p> <p>Per fruire di tale esonero, l'offerente deve allegare la copia del certificato unitamente a una autodichiarazione che il documento fornito risulta conforme all'originale.</p>	<p><b><u>Antwort :</u></b></p> <p>Dies wird bestätigt. Im Sinne von Art. 27, Abs. 12 des Landesgesetzes Nr. 16/2015 befreit der Besitz von Zertifikaten der Serie ISO 9000 von der Vorlage der vorläufigen Sicherheit. Die Zertifikate ISO 9001 sind Teil dieser Serie.</p> <p>Um die genannte Begünstigung in Anspruch nehmen zu können, müssen die Anbieter eine Kopie der Zertifizierung zusammen mit der Eigenerklärung, dass das eingereichte Dokument dem Original entspricht, beilegen.</p>